TRAGEDIA.

LA FEDRA.

5

EN CINCO ACTOS.

ACTORES.

*****����������������

Teseo , esposo de Fedra. Fedra. Enone , su Confidenta. Hipolito , amante de Aricia. Aricia. Ismene, su Confidenta,
Panope.
Teramene.
Guardias.

ACTO PRIMERO.

SCENA I.

Hipolito y Teramene.

Hip. M Aestoi resuelto, Teramene mio; voi à partir, y de Trecena dexo la amable habitacion en la cruel duda que el corazon me agita: ya comienzo à avergonzarme de mi inutil ócio: ha ya mas de seis meses que mui lejos de un respetado padre, su destino descubrir no hau podido mis esfuerzos. Ter. ¿Y à que lugar quereis ir à buscarle? ya por satisfacer el orden vuestro, ha corrido mi zelo los dos mares que Corinto separa: por Teseo tambien he preguntado en las regiones situadas en la orilla, donde el negro Acheronte en el Tartaro se pierde:

he visitado la Elida, y corriendo el Tenate, he pasado hasta las ondas, que de sepulcro á Icaro sirvierou. ¿Con que meva esperanza lisonjera, en que dichosos Climas vuestro afecto pretende ahora buscarle? gui quien sabe si vuestro mismo padre con intento quiere esconder la causa de su ausencia?

y que mientras nosotros de sus riesgos aqui temblando estamos, él tranquilo, y de nuevos amores en el seno nos procura ocultar su ardiente llama, y do tra nueva hermosura asduciendo...

Hip. Querido Teramene, no prosigas,

op. Querna l'examene, no prosigas, y à Teseo respeta; ya su pecho de sus primeros jovenes ardores ha reprimido los ardientes fuegos; y no creo que pueda detenerle un obstaculo vil; ha largo tiempo que habiendole fijado la inconstancia, ribal no tiene Fedra en sus afectos:

por

por fin, yo con buscarle habré cumplido conlo que mi deberme está imponiendo, y lograré salir de este parage en que no puedo estár, ni á estar me atrevo.

Ter. ¿De quando acá, Señor, os impor-

estos páises placidos y amenos, que tan gratos os ñecron en la infancia, y que habeis preferido, satisfecho, al tumulto, la pompa y los placeres de Atenas y la Corte? ¿pues que riesgos,

ò que disgusto de ellos os arroja?

Hip. ¡Ay Teramente! ya pasó este tiampo;
todo, amigo, mudó desde el instante
que à estos amables Climas envió el
Cielo

de Pasiphae, y Minos à la hija.

Ter. No digais mas, Señor, que ya os entiendo. Fedra os disgusta, y choca vuestros

Fedra os disgusta, y choca vuestros ojos:

madrastra cruel os vio siempre su pecho

con aversion, y fué la primer prueba que dió de su poder, yuestro destiérro; pues el ódio con que antes os miraba, ò se ha extinguido, ò ya se aníma lento, por otra parte, ¿qué peligro puede daros una muger que está muriendo, y que busca los medios de morirse? ¿Fedra herida de un mal que con empeño

se obstina en ocultar, y ya cansada de si misma, del dia y sus alientos, tener contra vos puede algun designio?

Hip. Su vana enemistad no es la que temo;
yo parto por huír de otra enemiga,
de esta joven Aricia, ultimo resto
de una saugre à nosotros siempre opues-

Ter. ¿Que es lo que oigo, Señor? ¿pues que, vos mesmo

tambien la perseguis? la amable hermana de los viles Palantides sobervios, no ha tenido jamás alguna parte en los delitos perfidos y fieros de sus crueles hermanos: ¿y sin ca debeis odiar su amable candor bello, sus inocentes gracias?

Hip. Ay amigo!

si yo la odiára, no la fuera huyes Ter. Señor, zos dignareis de permitin que explique de esta fuga lo que pies zvuestro genio ha mudado? zpor te tura

ya no sois el Hipolito sobervio, enemigo terrible, è implacable de las leyes de amor y el yugo am que Tesco ha sufrido tantas veca; ¿Venus, la airada Venus, que con case ha visto despreciar por vuestro a guilo,

por fin justificar quiere à Teseo?

37 poniendoos à vos à un nivel misso
con los demás humanos, el incieso
os fuerza à derretir en sus altares?
2 amais, Señor? decidinelo sincero.
160. ¿Chie propuncias, amiso? in essentie.

Hip. ¿Qué pronuncias, amigo? tu que has visto mi corazon desde sus anos tiernos,

squieres que ahora desmienta indign-

mente mis fieros y orgullosos sentinientes tu sabes que no solo con su leche, una madre Amazona acá en el peclo me ha inspirado un orgullo generos, un corazon intrepido y alientos quando me conecí supe yo mismo aplandirme glorioso de tenerlos; tu entonces siempre unido à gai pero

con placer me contabas y con zelo, la historia de mi padre, y sabes quanto mi alma atenta à tu voz se iba encendiendo

al escuchar sus inclitas hazañas, quando me hacias ver al Heroe escela que de la ausencia del invicto Alcides, quedaba consolando al Universo: esos monstruos feroces destrozados, los huesos divididos y dispersos del barbaro Gigante de Epidauro, por finá Creta, que aun se estaba viendo humear del Minotauro en la impia sargre,

y las demás hazañas de su esfuerzo:
pero hugo que tu me referias
hechos menos gloriosos; por exemplo,
su amor tan facilmente prometido,
y aceptado por cien distintos pechos:
una Elena robada a sus parientes
en el seno de Esparta; à Perúbeo,
cuyo llanto correr vió Salamina,
y otros mil corazones que ligeros
supo engañar su ardor, de cuyos nom-

ya ni si quiera puedo hacer recuerdo: Ariadna, que à las rocas triste cuenta la barbara iniusticia de su pecho. v finalmente Fedra, que robada fué con auspicios de mejor aspecto. Tu sabes que escuchandote esta parte. con afán y dolor te iba pidiendo, que, abreviar procurases el discurso: dichoso yo mil veces, si mi aliento entregára al olvido esta indecente mitad indigna de sus altos hechos. Y que pudiera yo verme ligado a tan infame yugo? ;hasta este extremo pretendieron los Dioses humillarme? tanto mas despreciable en mis afectos. quanto à Teseo en fin hace escusable su mucha gloria, y que ningun perverso domado por mi brazo hasta este dia de ser debil como él , me dá derechos. Aun quando mi fiereza se ablandara, debiera nunca de mi amante fuego ser el obieto la inocente Aricias apudiera yo olvidarme de el eterno obstaculo cruel que nos divide? mi padre la reprueba, y es su intento que à sus hermanos no les dé sobrinos: de esta culpable raza está temiendo un renuevo, y pretende que su nombre con esta hermana se sepulte à un tiem-

y que ella hasta la tumba sometida à su tutela y leyes de Himeneo, jamas pueda mirar arder la tea. Este es todo su ardor, todo su anhelo; podré yo pues injusto y atrevido la defensa tomar de sus derechos contra un padre irritado y podero so?

à la temeridad daré este exemplo, y mis jovenes años prostituídos à un amor temerario con despecho. Ter. !Ah Schori si el momento ya ha lles gado,

es vano ese discurso, porque el Ciela no viene à consultar nuestras razones; Teseo os disimula ; mas con eso él os abre los ojos, quando quiere que los tengais cerrados, su odio mesa mo.

mo, una rebele l'ama en vos irrita, y à su enemiga afiade hechizos nuevost demás, Señor, ¿porque un objetopuro debe inspiraros tan horribles miedos? porque no gustareis de una duizura, si es que acaso la tiene? ¿ debe eterno combatiros escrupulo tan rudo? ¿ podeis tener recelos de perderos, siguiendo de el grande Hercules las huellas? ¿ Onantos sublimes valerosos pechos

no ha sujetado Venus? y vos mismo, que ahora la combatis contanto esfuerzo,

¿qué seria de vos, si siempre Antiope à sus leyes opuesta por deseo, no se hubiera inflamado en amor casto? mas, Senor, ¿de que sirven los sobervios

vios
afectados discursos? confesadlo:
todo se muda, y ya desde algun tiempo
no se os vé tantas veces orgulloso,
ò hacer que vucle un carro sobreel suelo,
ò practicando sabiamente el arte
que Neptumo inventó; lograr que alfreno
se haga decil indomito caballo;
ya no resuenan tanto nuestros ecos
en las montañas, y hasta nuestros cios,
aunque pretenden esconder su fuego,
parceno ofuscados y afligidos:
Señor, no hay que dudarlo, vuestro
nech o

está ardiendo de amor y triste muerest porque ocultar pretendes sus incendios en la joven Aricia, la que os supo este fuego inspirar? habiád sincero: vuestra pasion decidme.

A₂

Hip. Teramene, en busca de mi padre parto luego. Tar. ¿Y no quereis, Señor, ver à la Reyna antes de la partida?

Hip. Este es mi intento,

y asi bien puedes ir a prevenirlo: veamosla en fin, pues escusar no puedo una atencion a que el deber me obliga: ¿mas que desgracia, ò que accidente nuevo

turba asi á Enone, que llorando llega?

SCENA II.

Enone y dichos.

Enon. ¡Ay Señor! ¿qué desgracia, que tormento

mento puede igualar al mio? ya la Reyna está cercana á su postrer aliento: en vano yo observo noche y dia, mas en vano la animo y la consaelo; morir quiere infeliz entre mis brazos de un mal que disimula su pecho: el eterno desorden que la agita, su espiritu conturba, y el inquieto disgusto que interior la despedaza, con violencia la arranca de su lecho, donde quiso volver á ver el dia, pero me ha dado un orden tan severo de hacer que nadie quede en este sitio, mas ya viene hacia alli.

Hip. Pues yo me ausento para dexarla libre, y que uo véa un sembiante para ella tan molesto.

Vase con Teramene.

SCENA III.

Fed. No vamos mas alla, querida Enone, quedemos aqu: no, ya no pnedo dar otro paso mas; me siento debil; me desiumbra la luz que á mirar vuelvo; ni puelo ya siquiera sostenerme: !ay misera de ni!

Enon. Dioses eternos,

que nuestro triste llanto os compadez-

Fed. Quanto me cansan todos estos velsestos vanos adornos! ¿qué importaque necia mano se tomó el empeño de venir á formarme tantas trenza, y juntar en mi frente los cabellos ay todo me atormenta, me fastida y conspira á mi daño.

Enon. Como, opuestos sus gustos entre si se contradicent ahora poco vos misma a componente excitabais, Señora, nuestras mano vos misma con magnaumos estucas queriais mostrar a todo el munda y volver a mirar la luz del Cielo, ahora la veis, Señora, ¿y ya casu la misma luz estais aborreciendo?

Fed. Noble y brillante Autor de una infelice triste familia; tu, numen excelso de quien mi madre se jactaba hija,

que quizá te averguenzas del funeso estado en que me ves: Sol luminoso, por la postrera vez.á verte vengo.

Enon. ¿ Que, Señora no habeis de perde

un deseo tan cruel? ;vuestro despech

un desso-tan crieir zynestro despen renunciando á la vida debe siempre preparar de la muerte los aprestos? Fed. Justos Dioses, porque no estoy su-

tada á la sombra de un bosqueel mas ament ¿quando podré seguir de un polvo ils

seguir con ojos placidos y atentos, á un carro que huye con velóz carrar Enon. ¡Que es esto, Santos y piados Cielos!

Fed. ¿Insensata, que he dicho? ¿adondem hallo?

¿ dónde van á extraviarse mis deseo y mi infeliz razon? yo la he perdibi los Dioses me la están obsenveciembe Enone, la verguenza me confunde; yo he dexado ver mucho este functo indecente dolor: hasta mis ojos de llanto, á pesar mio se han cubierbi

Enon. Si de algo debeis tener verguenza avergonzaos solo de un silencio

que

que irrita vuestro mal: pues que, Señora. siempre rebelde á nuestros tristes rue-

siempre sorda al clamor de puestras

quereis ya sin piedad de vuestro aliento el curso terminar? ;qual es la furia que le quiere cortar estando en medio de su feliz carrera? va tres veces ha cubierto la noche con su velo la luz del dia, sin que á vuestros ojos hava podido introducirse el sueño. v otras tres veces el albor del dia

ha vuelto à traer la luz sin que alimento en vuestro enerpo debil haya entrado: aqual es pues vuestra idea? já qual in-

tento

tan barbaro v atroz quiere arrojarse mestro amargo dolor?; con que derecho osais asi á tentar contra vos misma? vos ofendeis los Numenes eternos. que los Autores son de vuestra vida: haceis traicion á vuestro esposo tierno, y á vuestros tristes è infelices hijos, á los que vuestra muerte debe Tuego sugétar bajo un yugo rigoroso: pensad que el dia en que perdieren ellos á su infelice madre, le renaceu todas las esperanzas de este Reino, al hijo de la barbara estrangera, á ese enemigo que lo ha sido fiero de vos misma v de toda vuestra sangre. á ese vil hijo que llevó en sa seno una cruel y barbara Amazona; á ese Hipolito en fin... Fed. Dioses eternos!

Enon. Esta memoria irrita vuestro enfado: veo que os enfurece este recuerdo:

y es con razon, Señora. Fed. : Desgraciada!

que nombre han pronunciado tusalientos!

Enon. Muy bien , Señora , vuestro enojo es justo.

y me alegro de ver que vuestro pecho de horror se llena al escuchar su nom-

vivid pues, que el amor, que el ódio mismo

os haga cuidar mas de vuestra vida; vivid v no sufrais que el hijo fiero de una barbara Scita , á vuestros hijos dé sus barbaras leves : ni que Imperio tenga sobre la sangre mas ilustre de la Grecia v los Dioses; mas sea presto.

Señora; no tardeis un solo instante. que os va cada minuto consumiendo: reparád vuestras fuerzas abatidas ahora que todavia vuestro aliento está durando . v puede restaurarse. Fed. Vo he prolongado . Enone . con ex-

ceso

la duración de mi culpable vida. Enon. ¿ Ouè terrible voráz remordimiento os destroza asi el alma? ¿qué delito miede causar en vos tanto despecho? en la inocente sangre vuestras manos no se han manchado.

Fed. No, gracias al Cielo; mis manos hasta aqui no han sido reas; oiala. Enone mia, que en el pecho viera à mi corazon tan inocente.

Enon. Oué provecto tan barbaro y funesto.

habeis imaginado que asi turba á vnestro corazon?

Fed. Ya mi tormento te ha dicho lo bastante, no me estreches á decir lo demás; mira, yo nuero. por ocultar secreto tan horrible.

Enon. Morid pues, y ocultad vuestro secreto;

pero para que cierren vuestros ojos otras manos buscad, pues aunque veo que os queda apenas una debil vida, vo con la muerte encoutraré primero mil caminos abiertos que á ella guiau, y sabran mi dolor y mi despecho escojer los mas cortos. Inhumana, sos ha engañado nunca mi leal zelo? ono os acordais de que estos brazos mis-

quando visteis.la luz, os recibieron? yo he dexado por vos patria, parientes, y aun mis hijos tambien ; ¿y este es el premio

que à mi se y à mi amor habeis guardado?

!qué injusta paga de un amor inmenso! Fed. Qué fruto has de sacar, querida Eno.

ne, de saber este barbaro secreto? tu temblarás de horror si yo me expli-

Enon. ¿Y que podeis decirme, ¡Sautos Cie-

los!
que no ceda al horror de estar temblando
de que espireis aqui à mis ojos mesmos?
Fed. Quando tu sepas mi fieróz delito,
yo moriré igualmente, mas mi aliento

morira mas culpado.

Enon. Oh Dios! Señora, De rodillas.
por estas fieles lagrimas que vierto,

por estas mismas debiles rodillas que aqui abrazadas tiene mi respeto, sacadme de una duda tan funesta.

Fed. Tu lo quieres? levantate. Enon. Ya atiendo.

Fed. Qué la podré decir? ¡Ciclos Divinos! ¿por donde he de empezar?

Enon. A mi leal zelo no ofendais con injustas desconfianzas;

acabad, descubridme vuestro pecho.

Fed. ¡O venganza de Venus ofendida!
¡o colera terrible! ¡quantos yerros
costó el amor à mi infelice madre!

Enon. Olvidadlos, Señora, y que el silencio supulte para siempre entre sus sombras este funesto y tragico recuerdo.

este funesto y tragico recuerdo. Fed. Hermana Ariadna, ¿qué pasion fu-

tubiste hasta la orilla, en que Teseo te dexó perecer abandonada?

Enon. ¿Que haceis, Señora? ¿qué feróz despecho, que rabia atróz contra la sangre vues-

os está ahora cruel enfureciendo?

Fed. ¿Qué es lo que quiere Venus de esta

sangre
tau infelice toda? jyo perezco,
la postrera y la mas desventurada!
Enon. ¿Estais enamorada?

Fed. Santo Cielo!

yo sufro de el amor todas las furias. Enon. ¿Por quien?

Fed. Tu vas à oir el complemento.

de todos los horrores; si... yo adoro...

à este nombre fatal palpito y tiemba
Yo adoro...

Enon. ¿A quien , Señora? Fed. Tu conoces...

jo Dioses! (de nombrarle me estre mezco)

al hijo de la barbara Amazona...
à este Principe à quien por largo tiemp
yo atormenté...

Enon. ¿A Hipolito, Señora?

¿à Hipolito? ¡qué horror! ¿qué estal

oiendo?

Fed. Tu le has nombrado.

Enon. ¡O Dioses! en las venas se me ha elado la sangre: ¡ò cruel des pecho!

o delito feróz! jo triste Reyna! orilla desgraciada, viage adverso, porque ha querido traernos el destino a tan terrible y peligroso suelo?

Fed. Mi mal es mas antiguo; yo me hata sugetado à las leyes de Himeneo: deseosa con el hijo ya contaba, poder vivir con dias mas serenos: Atenas me hizo ver á mi enemigo; le vi , me avergonzé , me faltó alients; se me turbó el color ; y una terrible confusa turbacion senti en el pecho: mis ojos no veian, ni mis labios podian respirar, y á un mismo tiem helar y arder el cuerpo me sentia: yo conoci por mis ardientes fuegos de Venus la venganza (¡cruel martino de una sangre infeliz que vé con cend) yo pretendi aplacarla con frequentes devotos sacrificios: la hice un Templo yo misma me encargué de sus adornos; me dediqué á su culto con esmero; y estando á todas horas rodeada de Victimas sagradas, en sus senos buscando andaban mi razon perdida

de un incurable amor vanos remedios

mi amor arder hacia el puro incienso;

inutilmente en el Altar suntuoso,

quando invocaban mis profanos labios el nombre de la Diosa, ya en el pecho à Hipolito adoraba , y en el mismo nie del Altar que consagró mi zelo. sacrificaba fiel todos mis votos à el Dios que idolatraban mis afectos: después traté de huirle ; mas en vano. en vano lo intenté; mis oios mesmos lo hallaban de su padre en las facciones: finalmente , tan fuerte fué mi esfuerzo contra mi misma, que para olvidarle me hice-fuerza, y le estube persiguiendo. y por lograr quitarme la memoria de un enemigo tan amado v bello. el disgusto afecté de una madrastra: no descansé pidiendo su destierro. v mis eternas quexas arrancarle de los paternos brazos consignieron: entonces respiraban , fiel Enone, y despues de su ausencia iban corriendo mis dias mas tranquilos è inocentes, sometida à mi esposo , y en lo interno sepultando mis males, cultivaba los frutos que me daba su Himeneo: pero , jò vanos afanes! à Trecena llamado por mi esposo, vi de nuevo al enemigo que alejar queria; y las tristes heridas de mi pecho muy frescas todavia y muy recientes. à brotar sangre otra vez volvieron: ya no es , Enone , un fuego enardecido que está voráz mis venas encendiendo: es Venus toda de su presa asida: ... v conozco mi error : sé todo el tedio que merece mi llama, y la he tomado aversion à mi vida, ódio à mi fuego; muriendo pretendia que quedase ignorado mi amor, y que à lo menos se salvára mi gleria de esta mancha: tus instancias . tus lagrimas y ruegos me han vencido; por fin ya te lo he dicho.

Enone, tedo; y no, no me arrepiento, con tal de que respetes de mi muerte la triste inmediación; y nú ardor ciego no aflijas con baldones. y que dexes de querer con inutiles esfuerzos animar otra vez la debil vida,

que puede ya tener muy poco aliento.

SCENA IV.

Panope y dichas.

Pan. Yo quisiera ocultaros una horrible noticia dolorosa; pero debo decirosla, Señora, porque puede aprovecharos: vuestro esposo ha muer-

solo vos ignorais esta desgracia.

Enon. ¡Panope! (¡Santo Dios!) ¿qué estás diciendo?

Pan. Que á los Cielos la Reyna pide en vano

la vuelta de Teseo, y que en el puerto han entrado navios, que ahora han dado

à Hipolito un aviso tan funesto. Fed. ¡Justos Dioses!

Pan. Atenas se divide

para escojer su Rey; los que son rectos, al Principe vuestro hijo dan sus votos; los otros olvidando de este Reyno las leyes mas sagradas, quieren darlos à Hipolito, en quien no hay ningun

derecho:
tambien se dice que un partido injusto
trabaxa por hacer que obtenga el cetro
Aricia, y la vil sangre de Falsante;
yo, Señora, creí que mi leal zelo
debia de todo esto preveniros,
para que os goberneis en tanto riesgo;
ya Hipolito está pronto à la partida,
y se teme que arrastreà todo el pueblo.
Enon. Panope, está muy bien, la Reyna

y esto podrá servirla de gobierno.

Vase Panope.

SCENA V.

Fedra y Enone.

Enon. Señora, yo dexaba de rogaros conservaseis la vida, y mis afectos pensaban en seguiros à la tumba: para apartaros de tan cruel intento va no tenia voz : pero este horrible tan imprevisto v tragico suceso. otras leves os dá : vuestra fortuna es diferente . v va varió de aspecto. El Rey ha fallecido, y es preciso que ocupeis su lugar : un niño tierno debe ser ov vuestro unico cuvdado: si él os pierde, es esclavo desde luero: si vos vivis es Rev ; ;quien es quien

debe si vos faltais cuydar de sus alientos? squé mano enjugará su tierno llanto? sus gritos inocentes en el Cielo poudrán la voz, y alli contra su madre irritarán á todos sus abueloss vivid ya no teneis baldon alguno que haceros á vos misma:vuestro afecto es como otro qualquier , vuestro es-

noso ha roto con su muerte va el estrecho que lo hacia culvable, y ya su hijo no os debe ser temible, v podeis verlo sin haceros por esto delinquente; tal vez él amotina á todo el pueblo porque os juzga enemiga; prontamente idlo á desengañar con dulce acento: desarmad su valor : Trecena es suya; él sin duda Señor es de este Reyno, pero sabe tambien que á vuestro hijo señalaron las leyes los sobervios muros que hizo Minerva : en fin voso-

teneis una enemiga; id de concierto, y combatid á Aricia los dos juntos. Fed. En fin , Enone , sigan tus consejos; vivamos, si es posible que á la vida me pueda restituir, ysi un esfuerzo del maternal amor conseguir puede que se anime otra vez mi poco aliento.

ACTO SEGUNDO.

SCENA I.

Aricia v Ismene.

Aric. ¿Tu me dices que Hipolito desea

verme en este lugar? ¿y que es so: tento

despedirse de mi? responde Ismene I.m. Si Señora, y este es primer afen. de la tragica muerte de su padre: va os podeis preparar á ver muy prese que vuelvan hácia vos los corazons que os desviaba la saña de Tesenva finalmente la Princesa Aricia de su suerte es el arbitro, y vo que á sus pies verá en breve á Gra toda.

Aric. : Con que el rumor ha sido verdadend en fin . Ismene , va no sov esclava? Ism. No Senora, benevolos los Cielos á Teseo han mido con los Manes

de tanto desgraciado hermano vuestro Aric.; Mas se dice el motivo de su mueral Ism. Se han sembrado rumores muy di

Unos dicen que habiendo á otra querirobado nuevamente, en el mar fiero aquel esposo infiel se ha sumergido: otros publican (y este es el suceso que mas credito logra) que al Cocio baxó con Peritoo : que vió el Infieme y sus negras orillas ; que viviente le miraron las sombras del Aberno: pero que quando quiso ya no pudo salir de aquellos margenes funestos,

de que nunça se vuelve. Aric. ;Pero puedo?

pensar yo que un mortal penetrar logie la habitacion profunda de los muertos mientras en vida está? ;ni que motiro á cotos tan temídos pudo atraerlo?

ni volver á pasar la triste orilla

Ism. Teseo ya murió; vos solamente quereis dudarlo: Atenas está en duelo: Trecena ya lo sabe, y reconoce á Hipolito por Rey : Fedra en secreto, con tal noticia absorta y consternada por su hijo tiembla, y les está pidiendo dictamen y socorro á sus amigos.

Aric ¿Y tu piensas que Hipolito ma

mas humano conmigo que su padre

quie-

quiera hacer mis pesares mas ligeros?

CISS ?

15m. Si Señora, de Hipolito lo creo.

15m. Si Señora, de Hipolito lo creo.

15m. No conoces à su animo insensible?

en que fundas los frivolos consuelos

de que me compadezca, y que en mi

respete á un sexo el qual mira con te-

dio? tu has visto como busca los lugares donde no nos hallamos, y que ha tiem-

que huyendonos está.

Ism. Yo sé, Señora, todo lo que se dice de su genio y fria-sequedad; pero he observado con estudio á este Hipolito severo quando os hablaba, y no me ha pare-

cuao tan arrogante, tan altivo y fiero, como la fama dice: á las primeras miradas vuestras observé su aliento turbado y confundido, y que sus ojos que hicieron al principio urbano esfuerzo

para evitaros, tiernos y amorosos despues no hallaban modo de no veros: quizá el nombre de amante es el que choca

à su orgullo tenáz; pero yo creo que sino son de amante sus palabras, de muy amante son sus ojo tiernos. Aric. Como mi corazon, querida Ismeno, de complacencia y de contento lleno, escucha ansiosamente ese discurso ; aunque quizá no tiene fundamento! querida amiga, tu que me conoces, pudiste imaginar que vo, (que objeto he sido siempre de una infausta suerte) que un triste corazon siempre deshecho en llanto y amargura, al fin debiese conocer el amor y sus incendios? yo sola de las forias de la guerra he salvado la vida, ultimo resto de la saugre infeliz de un Rey ilustre; yo he visto perecer en poco tiempo, y en la flor de su edad à seis hermanos

de una casa que apoyo tan sobervio, el fiero destructor los segó à todos, la tierra viò inundar su triste seno, y à su pesar bebió la ilustre sangre de los nobles sobrinos de Ericteo: bien sabes que despues una severa v vigilante lev , á todo Griego aspirar à mi mano le prohibe ; se temerá sin duda que el incendio de la hermana animar pudiera un dia de sus hermanos el cadaver yerto; pero sabes tambien con que desdenes ha visto mi altivéz estos empeños de un vencedor injusto y receloso; y que alamor mi pecho siempre opuesto, el rigor de Teseo agradecia, pues sin pensar servir à mis deseos entonces , fiel Ismene , no habian visto mis ojos à su hijo; no por esto pienses que por la vista enamorada quedé de la belleza y los talentos cue todos tanto alaban : dones nobles con que el Cielo le adorna, mas que el mesmo

o con desprecio trata, ò los ignora: no, Ismene, yo ano en el, en el aprecio calidades mas diguas: Isa virtudes que en su padre se vén son sus defectos; yo ano, te lo conficso, ese orgulloso corazon que jamás al yugo fiero de amor se ha sugetado: en vano Fedra se honra con los suspiros de Tesco; yo mas altivá soy, y así no estimo la gloria facil de obtener un pecho que à otras se ofrece, ni de hallar entrada

ne corazon que à muchos está abierto: solo à mi orgullo lisongear podian, sugetar un valor nunca sugeto, rendir un corazon que era insensible, y hacer que sienta el amoroso fuego; poner fuertes cadenas à un cautivo, que sorprendido de mirarse preso, en vano pretendiera revelarse contra un yugo que él mismo está quecontra un yugo que él mismo está que-

riendo: esto es à lo que aspiro; esto pudiera irritar la ambicion de mis deseos:

Her-

Hercules mismo, Ismene, era mas facil de desarmar, que Hipolito; y su pecho, mas veces (sojuzgando) menos glória daba al amor con sus suspiros tiernos: pero; jay Ismene! j qual es mi imprudencia!

demasiado quizá su orgullo fiero resistirá al amor, y tu algun dia me oiras gemir humilde en mis lamen-

tos
de lo mismo que ahora en el admiro.
Mas que, ¿ será posible, Santos Cielos,
que Hipolito me quiera? ¿ porque dicha
pueden baber logrado mis afectos
vencer un corazon?

Ism Señora, él mismo os lo dirá, pues viene hácia este puesto.

SCENA II.

Hipolito y dichas. Hip. Antes, Señora, que de aqui me au-

sente, le pareció preciso à mi respeto endvertiros de todos mis designios; ya mi pedre murió, bien mis recelos adivinaban la razon funesta de una susencia tan larga, y de el si-

en que estaba su nombre sepultado. porque solo la muerte sus excelsos v sublimes trabajos terminando. to podia ocultar tan largo tiempo: en fin crueles los Dioses entregaron à la homicida parca , al compañero y fiel amigo y sucesor de Alcides : pienso que sin disgusto el ódio vuestro, por eleccion á sus virtudes ove estos nombres debidos à sus hechos: en la mortal tristeza que me aflige solo me anima un placido consuelo, y es., Señora, que puedo libertaros de una austera Tutela ; desde luego yo revoco una ley que antes sentia; ya soy de vuestra suerte unico dueño; y en Trecena que ya reconocido me tienen por su Rey', pues de mi

Abnelo

la herencia debe ser: ya sois, set tan libre, yaun mas libre que yo mas Aric. ¡Ay Señor! moderad tantos firma que pueden oprimirme con su rece esas tan generosas intenciones me sugetan con modo mas estrecho à las leyes austeras, de que ahora pretende dispensarme el favor vueta.

para escoger su Rey: me nombra e pueblo;

pueblo; del hijo de la Reyna, y de vos ha Aric. De mi Señor!

Lio. Bien sé , sin que mi aliento me pueda lisongear que una seven v mui estrecha lev , todo derecho prohibirme pretende , y que la Grecia me baldona un origen estrangero: pero , Señora , si mi hermano solo me disputara el Reyno, sobre él tenm legitimos derechos , que mi brazo avudado de amigos y del pueblo salvára del capricho de las leves: otro freno mas justo de mi esfuerzo detiene la osadia ; v vo , Señora. con alborozo , con placer os cedo. ò para hablar mejor os restituvo el cetro que etra vez vuestros Abrelo recibieron de aquel mortal sublime, de aquel Heroe magnanimo y excelse que en sus entrañas concibió la tiera y entre las manos del valiente Egeo lo puso la adopcion : despues que At-

recibió de mi padre sus aumentos, viendose mejorada y protegida, reconoció con gusto el dulce Imperio de un Rey tan generoso, y al civido entregó à todos los hermanos vuestos Ahora la misma Atenas á sus muros os ilama con fervor y leal zelo, ya ha sufrido bastante, domasiado: sun surcos infelices y funestos, empapados en vuestra ilustre sangre han hecho humear aquel mismo terrem de que había salido; ya Trecena me reconoce por un solo dueio: las campañas de Creta ya le ofrecen

al hijo de la Reyna, asi lo quiero, y le dan una rica rétirada: el Atica, Señora, desde luego es vuestro patrimonio, y solo parto i ver si conseguir puede mi zelo, que se reùnan en vos todos los votos, que entre los tres están ahora dispersos. Aric.; Ay Señor! espantada, confinulda de todo lo que os oigo, casi temo que esteno sea un sueño que me engañe; jestoi despierta (; o Dios! ssegura puedo creer designio tan noble y generoso? que Dios, Señor, que Dios tan alha-

gueño os lo pudo inspirar? ¿ quién justamente vuestra gloria decauta al Universo? quanto á la fama la verdad excede! que, Señor, ¿ vos quereis un grande Îm-

perio

¿perder en favor mio? ¿ no bastaba no aborrecerme? haber tan largo tiem-

reservada vuestra alma de la injusta

Hip. ¿Yo aborreceros?

jah Señora! por mas que os hayan dicho
de mi fiereza; ¿habeis hecho concepto
que naciese del vientre de algun monstruo?

aqué costumbres salvages, que ódio fiero endurecido y cruel no se acabara desde que viera los encantos vuestros? he podido yo mismo resistirme al hechto divino y alhagueño... Aric. ¿ Què , Señor ?

Hip. El amor me ha transportado, ya he dicho mucho: mi impetuoso fue.

go arrastra mi razon y la despeña; pero pues he empezado de el silencio la clausura à romper, fuerza es, Señora, proseguir , y deciros un secreto que mi enceudido corazon no puede en su seno ocultar/mas largo tiempo. Vos veis, Señora, un Principe infelice, hecho terrible y memorable exemplo de un temerario orgullo: yo que siempre

de las llamas de amor contrario, fiero, insultaba feroz á las prisiones de sus viles cautivos , que sintiendo de los ciegos y debiles mortales los miseros naufragios, desde el puerto creía ver sus crueles tempestades; á las comunes leyes ya sugeto, me siento transportar por una llama, la qual de mi razou me pone lejos un momento ha rendido mi imprudente,

mi barbara osadia, y este pecho itan sobervio y feroz, se halló cautivo ha carca de seis meses, que trayendo connigo el dardo cruel que me destroza,

lidio con vano y vergonzoso esfuerzo contra mí y contra vos; si estais presente

sente huyo de vos, y estando ausente os veo; vuestra imagen me sigue hasta en las

breñas del bosque inculto ; el resplandor del Cielo.

la noche y quanto miro me presentant el mismo encanto de que estoi huiendo: en todo está sugeto á vuestras leyes el infeliz Hisolito; yo mesmo me busco y no me hallo : ya mi arco. mis flechas y mi arco me dan tedio: ya no me acuerdo mas de las lecciones que Neptuno me dió; mis tristes ecos son los solos que se oyen en el bosque; mis caballos ociosos largo tiempo hasta el són de mi voz han olvidado: quizá, Señora, al oírme tan grosero, tan salvage discurso, os dá verguenza el poder inspirar tan rudo fuego: que explicacion tan torpe para un alma que os ofrece su amor! ; què prisionere tan rustico y feróz para la dulce cadena amable que os está pidiendo! pero pensád, Señora, que la ofrenda no os debe parecer solo por esto ' menos grata; mirád que estoi hablando en un idioma para mi estrangero, y no es bien despreciar por su lenguage una pasion vehemente, que mi pecho B 2

de un discurso que debe ser mala. Vace Teramene.

SCENA III.

Teramene v dichos.

Ter. Senor . la Revna viene , v mi leal

procuró adelantarse, por deciros que buscandoos está.

Hip. a Qual es su intento?

Ter. No sè , mas han venido de su parte á preguntar por vos : á lo que pienso antes de la partida querrá hablaros. Hip. Fedra ;què la diré? ;Dioses eternos!

squé quiere ella conmigo ?

Aric. Senor . ahora

no la podeis negar este consuelo,

y ann que estais convenidos de la arenemistad que os tiene, algun afecto

de compasion debeis á sus delores.

Hip. Mas entre tanto vos os vais muy le-- x25. v vo habré de ausentarme sin que sena

si ofendo á los encantos que venero, y si un rendido corazon amante

que abandonado en vuestras manos de-

Aric. Partid , Señor , partid ; y seguid siempre

vuestros nobles magnanimos intentos; yo acepto todos vuestros altos dones. pero sabed , Señor , que el de este Imperio

aunque tan grande sea , v tan ilustre no es el que miro con mayor aprecio. Vase con Ismene.

SCENA IV.

Hipolito y Teramene.

Hip. ; Teramene , está todo prevenido? c mas ya llega la Réyna ; vete presto y dispou la partida; ház prontamente que te dè la señal ; anda al momento, ordena, mueve, y librame quanto antes

SCENA V.

Fedra . Hipolito y Enone

Fed. Enone, ves alli ; toda la sanon se me retira al pecho, y no me arm de lo que iba á decir quando le mi-Enon. Dexad, Senora, ya esos pensos

v acordaos de un hijo en que von tiene esperanza de encontrar como Fed. Oigo, Señor, que un viage apresent

os ausenta de aqui ; por eso venga à iuntar mi dolor con vuestro llanta v à deciros que está mi pecho inquie por la suerte de un hijo : el infelie ya ha perdido à su padre; no estálem el dia en que verá mi infausta moeta terribles enemigos desde luego à perseguir su infancia han emperada solo vuestro alto generoso esfuerzo puede tomar contra ellos su defense pero, Señor, un cruel remordimient turba mi corazon y le confunde, pues temo que à sus miseros lament

yo misma os he cerrado los oidos; yo recelo , Señor , que sea el objete de vuestras justas iras , y que pagu las culpas de su madre el hijo tiera Hip. Señora, yo no tengo alma tanba Fed.Quando me aborreciera vuestro

no debiera quexarme, fueran justa vuestras iras, Señor, pues largo tim os persiguió mi saña , y vuestros of no veian el fondo de mi pecho: os tratè como barbara enemiga; ni permiti os quedaseis en el suelo, que era nii habitacion, y declarada contra vos siempreen publico y secreto quise que un ancho mar nos dividies aun no contenta, di orden mui estreci

de que nadie os nombrase en mí prese ved que nada os encubro; con todo 65

și los castigos deben ajustarse

à los agravios ; si vuestro ódio nero solo mercee la que os vé con ódio ; jamás muger en todo el Universo, pide vuestra piedad, Señor, mas digna, ni menos digna fué del édio vuestro. Hip. Vo no ignoro, Señora; que una ma-

dre
que mira por sus hijos con sus zelos,
perdona rara vez al de etra esposa:
los sinsabores y desabrimientos
de un segundo Himeneo son el fruto:
qualquiera etro sin duda haria lo mes-

y quizá me hubiera hecho mas ultrajes. Fed. ¡Ay Senor! quanto el hado, quanto

con quien ahora atestigno, de esas leyes me ha querido exceptuar! ; y que di-

es el afán que el pecho me debora!

Hip. Pero, Señora, todavia no es tiempo
de affigiros asi; tal vez no es cierta
la noticia infeliz, y puede el Cielo
su vuelta conceder á nuestro llanto.

Neptuno le protese con empeño,
y este su natural Numen sagrado
no hará que vanos sam mestros ruegos.

Fed. No se vén las orillas infernales, Señor, dos veces; y pues ya Tesco viò sus obscuros cotos, es inutil esperar que ningun Numen excelso lo vuelva, que Acherones siempre avaro no abandona su presa: mas su aliento no està muerto sin duda, y pues respira continuamente en vos, y tener creo delante de los ojos à mi esposo: si, yo le veo, le hablo, y en mi anhelo...
¡mas Dioses! yo me pierdo, y mi ardor

se quiere declarar á mi despecho.

Hip. De vuestro vivo amor, Señora, admiro

el ardor singular: aunque à Teseo llorais difunto, ya de vuestra vista no se aparta jamás, y vuestro pecho conserva sus afectos encendidos.

Fed. Si, Principe, yo me ardo, yo me que-

en amor de mi esposo; yo le adoro, no tal como le han visto los infernos idolatra voluble de hermosuras, que con ligero y vacilante afecto, hasta de el Dios que al Tartaro preside và d'eshonara y prostituir el lecho; sino constante, fiero y algo rudo, arrastrando tras si todos los pechos como suelen pintar à nuestros Dioses: y finalmente tal como yo os veo; el tenia vuestro aire, vuestros ojos, vuestro modo de hablar; y hasta ese tierno

inocente pudor á su semblante daba tambien un colorido bello: quando llegando á Creta de la llama de las hijas de Minos fué el objeto; aporque entonces, Señor, no habeis venido?

porque Teseo à tantos Heroes Griegos congregó sin que Hipolito estubiera? porque vos todavia joven tierno. no pudisteis venir en el navio que lo conduxo à unestro triste puerto? por vos sin duda hubiera perecido aquel monstruo terrible; si, aquel fiero, aquel barbaro monstruo; sin embargo del leberiuto lobrego è inmenso, que era su obscura y triste retirada; para girar sus intrincados senos, min hermana hubiera armado vuestra

тано con el hilo; mas no, porque mi afecto se hubiera adelantado: amor, sin duda, inspirado me hubiera el pensamiento. Yo, Principe, yo soi la que oficiosa os hubiera enseñado los senderos de el laberinto: ¡ò Dioses! ¡quanto susto me hubiera á mi costado! qué recelos, el cuidado de vida tan preciosa! pero un hijo no hubiera de mi pecho calmado la niquietud, pnes mis afanes querrian del peligro compañeros, marchar alli con vos yendo delante; de modo,que enlazada en comun riesgo nuestra suerte, se hubiera libertado con vos Fedra, ò con vos hubiera muerto. Lon official of the field

Qué

Hip. Qué es lo que escucho, Cielos so-

pues que, ¿ olvidais, Señora, que Teseo es mi padre, y tambien vuestro marido? Fed, ¿Y sobre que juzzais que nome acuerdo ?

pues que, Principe, ¿ acaso yo he per-

todo el cuidado que à mi gloria debo? Hip. Perdonadme, Señora, ya conozco con rubor que acusaba torpe y necio un discurso sencillo: mi verguenza no puede sostener mas vuestro aspecto, y voy...

Fed. Ah ingrato! finges que no entiendes, y demasiado entiendes mi tormento; à mi pesar mi corazon tan docil te ha explicado su ardor, pues por en-

tero conoce á Fedra y todos sus furores; yo te adoro, mas no pienses por eso que apruebe mi pasion, y que yo misma tenga por inocentes mis afectos: tampoco pienses que haya fomentado mi infame complacencia este vil fuego, esta llama voráz que me debora de celestial venganza, triste objeto: yo me aborrezco mas, tengo à mi mis-

aun mas horror del que me estoi teniendo:

bien lo saben los Dioses, esos Dioses que han encendido en mi infelice pecho este ardor destructor de mi familia : esos Dioses crueles que se han hecho una gloria feroz y sanguinaria de seducir el corazon ligero de una simple mortal; tu mismo puedes acordarte de todos mis esfuerzos: vo no me he contentado con huirte, te he desterrado con rigor violento: pretendí que me vieses perseguirte; parecer à tus ojos monstruo fiero, por poder resistirte con mas fuerza: en fin, buscaba tu aborrecimiento; y de que ? (justos Dioses) me ha servido of the o - The Trans

tan duro afan? yo no te amaba menos,

y tu me odiabas mas; todos tus maleran para mi vista encanto mevo:
yo he sufrido por fin; me he aniquilado
con mi fuego y mi llanto, y desde las

debieran persuadirtelo tus oios: si tus oios pudieran un momento en mi vista pararse...; mas que digas sesta declaracion que ahora te he heche te imaginas que sea voluntaria ? errante. Ilena de ansias y de zelos por la suerte de un hijo, á quien emb este oficio deber : mi unico intento fué pedirte que no le aborrecieras: provecto debil de un amante necho lleno de lo que adora ... : av de mi trissa Vo sola mide hablarte á tí mesmo: vengate pues : castiga en mi la inimia de amor tan detestable y tan perversor hijo digno del Heroe respetable: á quien debes la vida y el esfuerzo: liberta al Universo de este monstruo. Santos Dioses! ¡la Viuda de Teseo osa querer á Hipolito su hijo! un monstruo tan horrible debe presto aspirar por tu furia vengadora: vé aqui mi corazon, y por el medio debe herirle tu brazo que impaciente, porque te expie su delito horrendo. se adelanta al encuentro de tu brazo; traspasamele pues , y si mi pecho no es digno de tus golpes, si á tu oide le parece mui digno este tormento; ò sino quieres empañar tu mano en sangre tan inmunda, por lo menos, sino tu brazo, prestame tu espada; damela pues, y aqui... Enon. ¡Què es esto Cielos!

¿què es lo que haceis, Señora ? que de lirio...

pero ay que gente viene: entraos presto.

Vase Fedra y Enone.

SCENA VI.

Hipolito y Teramene. Ter. ¿Señor, què es lo que miro? Fedra os huye, o mas presto la arrastran: ¿pues que es esto?

¡porque estais alterado sin espada,

perdido de color y sin aliento? Hip. ¡Ay Teramene! huyamos; mi sor-

presa no puede ser mas grande: yo me veo con.horror á mi misme: amigo, Fedra... pero no; que este barbaro secreto que se ahogue para siempre en el olvido.

Ter. Señor, si quereis iros,ya en el puerto vuestras naves aguardan; pero Atenas se ha declarado al fin'; ya recogieron los votos de las Tribus sius Caudillos, ya vuestro hermano ha conseguido el

Reino; en su favor los mas se declararon, v Fedra vence.

Hip. Fedra justos Cielos!

Ter. Un Rey de armas que Atenas representa,

ha venido á Palacio con intento de entregarle las riendas de el estado: ya su hijo es Rey, Señor.

Hip. Dioses eternos!

que veis su corazon; son sus virtudes las que recompensais?

Ter. Se anda diciendo

que Tesco respira, y aun se anade que algunos en Epiro ya le vieron; mas yo que lo busqué, sé quan errado... Hip. No importa, Teramene, será cuerdo.

que lo apuremos todo: no se excuse alguna diligencia; examinemos ese rumor; busquemosle el origen; partamos prontamente de este suelo, y en manos que son dignas de gozarle, à toda costa el cetro. coloquemos.

ACTO TERCERO.

SCENA I.

Fedra y Enone.

Fed. Que me escusen los fribolos honores

que Atenas me remite, ¿En este estado quieres que de ninguno dexe verme? ¿con que te viere ahora lisonjeando mi consternado pecho ? tu debieras ocultarme del mundo : ya mis labios demasiado dixeron : mis furores se lan describierto ya hereas e lan describierto ya la labios demasiado dixeron : mis furores

se han descubierto ya, y he promunciado

lo que nunca debiera haberse oído: de que modo lo estaba él escuchando! cómo eludir queria mis discursos! con artificio el mas disimulado, de retirarse 1:0 veía la hora! y quanto su poder y su embarazo redoblaron el mio! cruel Enone, sporque impediste mi violento brazo? ay de mi! quando ya su espada iba á herirme el corazon, le has observado turbacion ni piedad? hizo siquiera para impedir el golpe algun amago? hastaba que una vez mi mano impura empuñado la hubiese; mi contacto se le hacia execrable, y él crefa que aquel azero mancharia su mano.

Enon. ¿Asi, Señora, procurando siempre en sentir vuestro misero quebranto, estais alimentando el fuego mismo que debiera extinguir vuestro cuidado? ¿no seria mejor como de Minos, digna sangre, buscar vuestro reparo en afanes mas nobles? ¿de la fuga el remedio escoger contra un ingrato reinar, y de un estado que os implora admitir el gobierno Sobereno?

Fed. ¿Qué me dices, Enone? ¿què yo reine?

¿qué sugete à mis leyes un estado, quando ya mi corezon sobre mi misma reinar no puede? ¿ quando en mi no hallo

el Imperio menor de mis sentidos? ¿quando apenas respiro en mi quebranto oprimida de un yugo vergonzoso? ¿quando me muero en fin?...

Enon. Huid , alejaos.

Fed. Yo no puedo apartarme de su vista. Enon. Vos pudisteis, Señora, desterrarlo, vos podreis huir de él con un esfierzo.

No,

Fed. No . Enone . va no es tiempo ; que el ingrato

sabe va mis ardores indecentes : vo he pasado los limites sagrados del austero pudor; he descubierto mi verguenza à mis oios . v han mi-

un rayo de esperanza mis delirios; tu misma de mis miseros desmaios me volviste á la vida, y retcuiendo el alma que asomaba va á mis labios, sufriste con consejos lisonjeros resolverme á vivir: me has dicho claro que le podia amar.

Engu. Y que no hubiera emprendido mi afecto por salvaros, con delito, ò sin él? pero, Señora, spodeis olvidar nunca los agravios de ese monstruo sobervio y orgulloso? scon que ojos fieros, con que gesto estraño

os dexaba estar casi arrodillada; porque Fedra en aquel momento amar-

mis ojos no tenia...

Fed. Mira, Enone, él puede con el tiempo ir desechando ese feroz orgullo que te ofende; en las montañas rusticas criado. todavia conserva su rudeza: endurecido desde tiernos años quizás hablar de amor ahora ha sentido: si; hablar de amor ahora habrá escuchado por la primera vez, y su silencio nuede nacer del mismo sobresalto; si es asi , nuestras quexas son injustas. Enon. Pensad que una Amazona le ha for-

mado en su barbaro vientre. Fed. Mas la misma, aunque Scita y feróz, se ha sugetado

à las leyes de amor. Enon. Señora, él mira

a nnestro sexo con horror y enfado. Fed. Mejor, pues que con eso á otra que-

no veré que la trate con agrado: en fin, Enone, dexa tus consejos,

va na son de sazon esos renaros. sirve . no á mi razon, sino á mi liam si Hipolito resiste á mis alhagos con corazon feróz è macesible para acertar el golpe y atacarlo. es menester buscarle aquel parage en que sensible sea : los encantos de un Imperio parece que le agrada. Atenas le traía: ya sus barcos habian vuelto las proas á aquel rumi. v el velamen ondeaba, abandonado al gusto de los vientos: corre. Enome corre v vé al ambicioso , habla ali

grato: hoi brillará á sus ojos la corona. que él se ponga el Diadema soberano sobre su hermosa frente ; yo no assim ni quiero mas honor, cetro ni mando que el placer de ceñirselo yo misma: cedamosle un poder, que necesario será por fin cederle : él á mi hijo quizá querrá servir de padre y Ayo, enseñandole el arte de gobierno: vo á un mismo tiempo pongo entre s manos

á la madre y al hijo ... en fin , Enore para rendirle, tienta todo quanto imaginar pudieres; tus discursos mas que los mios hallarán agrado: llora , rnega y estrecha : dí que Fedra está para morir : sin embarazo sirvete de un estilo suplicante: de nada de lo que hagas, por doblato te sabré desmentir ; que va en tí sola pongo mis esperanzas : vé volando; vuelve con prontitud , que aqui te &

pero. y solamente tu respuesta aguardo " para reglar mi misero destino...

Vase Enone.

SCENA

Fedra sola.

Fed. O tu , que ves el vergonzoso pass á que desciendo, Venus implacable, ¿tu pertináz furór no se ha saciado?

Teseo , Hipolito, Teramene y dichas.

Tes. Ya , Señora , por fin menos tiranos se me muestran los Dioses este dia, pues permiten que pueda en vuestros

brazos ...

Fed. Deteneos Teseo; vuestro afecto no profane conmigo esos alhagos: yo no merezeo ya vuestras caricias; vos estais ofendido: hado contrario tambien ha perseguido à vuestra esposa, y siendo indigna ya de vuestro lado, solo debo pensar en ocultarme. Vase con Enone.

SCENA V.

Teseo , Hipolito y Teramene.

Tes. Hijo mio , ¿qué modo tan estraño de recibir á vuestro padre és este? Hip. Solo Fedra, Señor, estos arcanos os puede descubrir : pero si pueden algo con vos mis ruegos humillados, permitid que jamás à verla vuelva: sufrid que para siempre retirado el infeliz Hipolito no habite los sitios en que Fedra está habitando. Tes. ¿Vos dexarme , hijo mio?

Hip. Mi designio

nunca ha sido buscarla; à este palacio vos la hicisteis venir; vos disteis orden paraque se quedasen entre tanto Fedra y Aricia juntas, y à mi zelo de guardarlas hicisteis el encargo: vos, Señor, habeis vuelto: ¿que motivo me paede detener? ya demasiado mi briosa juventud en las montañas ha mostrado su ardor siempre lidiando contra enemigos viles: ¿no es ya tiempo de dexar un reposo vil y baxo? y de que empieze ya á manchar mis ar-

mas en sangre digna de un valor bizarro? ;de un valor heredado de tí mismo? permitid pues, Señor, que llegue el caso

de ocupar mi valor ; y si algun mons-

se ha podido escapar de vuestra mano, sufrid que traiga à vuestros pies invicsus sangrientos despojos ; ò acabando

mi vida en imitar vuestras empresas, haré ver à los siglos mas lejanos que soi digno , Señor , de ser vuestro

hijo.

Tes. ¿ Cielos, què es lo que veo ? ¿qué he escuchado?

; qué discordia feróz, que cruel veneno vá en mi infeliz familia derramando sus espantosos y tremendos males? quando por fin buscando mi descanso vengo de mi familia al dulce seno, me reciben con miedos, con espantos: todos huir procuran de mis ojos, todos quieren negarse à mis abrazos, y yo mismo sintiendo los tercores que inspiro à los demás, estoi deseaudo volver à verme en mi prision pasada; pero hijo , dilo tu , dimelo claro: quien es quien me ha ofendido? ;que insolente

se me pudo atrever ? ¿porque vengado no estoi de sus ultrages? ¿ qué la Grecia à quien tanto sirvió mi fuerte brazo ha dado al delinquente algun asilo? peroqué es estó? tu no abres los labios qué es lo que veo , Soberano Cielo? spues que : mi hijo tambien , mi hijo

conspira contra mi? vamos à dentro que no puedo vivir en afan tanto, que el corazon me parte: averiguemos quales son los delitos y el malvado: v hagamos , que por fin Fedra me ex-

plique las causas del terror en que la hallo. Vase Teseo.

SCENA VI.

Hipolito y Teramene.

Hip.2 Teramene, qué es esto? ¿qué pretende

Fedra con un discurso que ha llenado mi corazon de horror? ¿pues que entre-

gada siempre à su ceguedad su animo incauto se quiere asi perder? ¡Cielos Divinos! aqué es lo que dirá el Rev ? : qué ne-

gros hados, que veneno feróz el amor fiero en su infelice casa ha derramado ? hasta yo mismo pertináz me enciendo en un ardor que su ódio está impreban-

cómo me vió otra vez! ¡ y cómo me

no sé que tristes lugubres desmayos siente mi corazon: mas la inocencia no tiene que tener ; amigo , vamos, busquemos algun medio que conmueva de un padre los afectos ; declarando' un fuego que si quiere turbar puede, pero que unuca dexará apagado,

ACTO QUARTO,

SCENA I.

Teseo y Enone.

Tes. Cielos, ¿qué es lo que escucho? ;un temerario. un vil traidor , ultrage tan extremo al honor de su padre preparaba? como me afliges , ò destino fiero! yo no sé donde estoi , ni sé tampoco donde mis pasos van. O afectos tiernos! to bondades mui mal recompensadas! proyecto atroz! horrible pensamiento! idea detestable! jel insolente por conseguir sus barbaros deseos imploraba el recurso de la fuerza! yo he visto por mis ojos ese azero que el instrumento ha sido de su rabia: ese azero infeliz que en otro tiempo mi mano le entregó para otros usos; ni aun de la sangre el lazo mas estrecho le pudo detener , ¿y Fedra hacia

vivir à este traidor con su secreto?

¿queria su indulgencia sin venganza dexar tanta maldad ?

Enon. Este silencio era en Fedra, Señor, unicamente por no causar dolor à un padre tiene vergonzosa del barbaro designio de un amanté juicioso, y del perrezamor en que por ella se ha inflamado, Fedra moria, y con valor resuelto iba à extinguir de sus amantes ojos la luz siempre inocente: yo le vez el brazo levantar: corro ligera à impedir aquel golpe y le detengo: yo soy quien hasta aqui la ha contente.

à las caricias del afecto vuestro; y lastimada à un tiempo de sus peus, y vuestras inquietudes, mi leal zelo ha servido de interprete à su llanto.

Tes. El infame: no pudo su vil pecho dexar de conturbarse en mi presenta; yo le observé quando llegó à mi cucuntro,

temblando de temor y las tibiezas de sus frios abrazos, de mi asecto, el corazon, ternura... pero dime, en Atenas habia descubierto ese culpable amor que le devora?

Enón. Acordaos, Señor, de los lamentos con que la Reyna se quexaba: su ódio de este amor delinquente era el eferto, Tes. ¿Luego volvió è encenderse aqui es

Trecena?

Enon. Ya os he dicho, Señor, todo els

ceso:
la Reyna quedó sola y entregada
à la angustia mortal de sus tormentos
permitidme que vaya à acompañarla. va-

SCENA II.

Tesco y Hipolito.

Tes. [Ah! vele aqui el traidor, [Dioses eternos!]
¿quien viendo aire tan noble no se debe engañar como yo? [Divinos Ciclos]
¿es posible que pueda en el semblante de un adultero vil que arde en incesto;

bri-

Tragedia.

tu misma no supieras de que modo llevar mas adelante mis escarnios: ya tu triunfo es perfecto, y tu ven-

todos sus crueles golpes ha logrado: tirana, si es que quieres una gloria de que puedes sacar honor mas alto, ataca un corazon que te es rebelde; Hipolito te huye , y despreciando el rigor de tu saña, sus rodillas jamás en tus altares ha deblado: tu nombre ofende á su altivez grosera: Diosa, vengate en él; ambos estamos ignalmente ofendidos: mas, ;qué es esto? ¿Enone, ya tu vuelves? ¿que el ingrato me detesta? ; signiera no consiente en oirme?

SCENA III.

Fedra y Enone.

Enon. Señora, llegó el caso de que vuestra alma olvide la memoria de un amor tan terrible como vano, y que de su virtud solo se acuerde: el Rey que muerto todos han juzgado, se os va á poner delante de los ojos, y vendrá á este paraje de aqui á un rato: Teseo ahora de llegar acaba: el pueblo para verle apresurado corre y se precipita: yo salia por orden vuestra á Hipolito bascando, quando mil gritos que hasta el Cielo su-

Fed. Dioses eternos , ¿qué es lo que he escuchado? mi esposo vive ¡ò Cielo! esto me basta; él vive todavia, y yo he explicado el amor indecente que le nitraja, este furioso amor... cierra los labios;

no quiero saber mas.

Enon. ; Pues que , Señora? Fed. En las venas la sangre se me ha helado: bien te lo habia predicho; tu obstinada no has querido creerme: tu infiel llanto á mis remordimientos ha vencido; esta misma mañana iba espirando

digua de ser llorada, ya ahora espiro llena de deshonor , digna de escarnio. Enon. ¿Vos morireis, Señora? Fed. On Dios! ¿qué escucho?

¿qué mi esposo vendrá con su hijo al

lado,

y yo veré al testigo de mi infame, de mi adultero ardor, ardor insano que me estará observando, si es que lle-

á encontrar á su padre, con descaro? él me podrá observar, que llego á ha-

blarle

con mi pecho infeliz, lleno y cargado de suspiros, que oir él no ha querido con los ojos bañados en un llanto, que aquel ingrato ha visto con despre-

¿puedes Enone, haber imaginado que el honor de su padre no le asiste, y que quiera ocultarle el incendario ardor que me devora? ; te persuades á que pueda sufrir tan grande agravio de su padre y su Rey? no podrá él

mismo contener el horror y desagrado con que es preciso que me mire siempre: mas ay! que su silencio fuera vano: yo se mi iniquidad, y no soy de esas mugeres atrevidas, que gozando de una tranquila paz de sus delitos se han formado un semblante descarade que nunca se avergueñza: conozco quales son mis infamias : las repaso en mi triste memoria, y me parece que estas mismas paredes tienen labios, y esperan á mi es poso por contarle la vil perfidia de mis desacatos. Muramos pues , y que una muerte

pronta de tanto mal acabe los estragos: muramos otra vez, y sobre todo jel dexar de vivir es tanto dano? para los corazones infelices no tiene horror la muerte, no me es-

panto, mas que del triste, y detestable nombre

átras mi he de dexar. Ay Dioses altos! iqué

qué horrible herencia de mis tristes hijost

la sangre del Consorte Soberano que en sus venas tambien esta la tiene. debe inflamar su espiritu bizarro: pero por mas orgullo generoso que les inspire origen tan sagrado. son siempre los delitos de su madre mauchas tales due deben humillarlos: vo temo que algun dia les baldonen de una madre culpable el desacato. y temo que oprimidos con el peso de ver mi honor v nombre deshonra-

no osen signiera levantar los ojos. Enon. Lo que decis . Señora, está mui

con lastima los miro, jamás hubo ni mas justo temor, ni mas fundado: spero porque á tan miseras afrentas le quereis exponer? ; porque acusaros pretendeis á vos misma? pues Señora, si ahora no vais á verle, es necesario que se piense que Fedra delinquente teme los ojos de su esposo airado: Hipolito es feliz, pues que vos misma quereis á sus discursos temerarios todo credito dar con vuestra nuerte: zoué podrá responder mi triste labio a vuestro acusador? sin pena alguna me podrá confundir, y yo llorando le escucharé jactar su horrible triunfo. y contar vuestros miseros agravios á quien los quiera oir. Ah! que primero me destroze la colera del hado: no, no lo sufriré: pero, Señora, decidme una verdad, habladme claro, no engañeis mi deseo de serviros: ; aun está vuestro pecho enamorado? con que ojos mira ahora vaestro afecto de este Principe altivo los encantos?

Fed. Como de un monstruo horrible. Enon. Pues , Señora,

porque quereis cederle todo el lauro? vos recelais que Hipolito os acuse, pnes id vos y avisadle de antemano: del delito que vayais á imputarle, squién podrá desmentiros? los acasos

están todos contra él: su espada misone dexó por fortuna en vuestras m nos:

vuestras presentes y pasadas penas. su propio padre que ha escuchado tana vuestras amargas quexas : finalment su destierro por vos solicitado.

Fed. Oue yo opricia, y acuse la inocencia no . Enone , es mucha infamia.

Finan. Mis engaños solo vuestro silencio necesitane tambien vo como vos estoi temblana siento en mi alma voráz remordinia

v mas quisiera con valor osado nadecer muchas muertes: mas, Senam pues sin este remedio, aunque tirano es preciso perderos; vuestra vida tiene para mi amor precio tan alto que le cedo quanto hai: dexadme sola yo lo manejaré, que aunque irritada quede con mis avisos vuestro esposa, imagino que todos sus enfados pararán solo en desterrar á su hijo. Un padre que castiga va despacio. y un suplicio ligero es suficiente para templar su saña; pero aun quando se derramára la inocente sangre; squé no debe quedar atropellado por salvar vuestro honor? este tesoro es mui precioso para aventurarlo: A para salvar vuestra honra combatida sacrificarlo todo es necesario, y aun la misma virtud. Pero , Señore vuestro esposo hácia aqui se vá acercando.

Fed. Santos Cielos! ¡qué Hipolito le sigue! ya en sus ojos crueles he mirado que me quiere perder. Querida Enone, ház lo que te parezca : yo me encargo, me abandono á tu zelo : tan turbada se encuentra mi razon que no me ballo la fuerza ni el valor de gobernarme,

Neptuno, por el rio que es temible aun á los Dioses me hizo juramento de executar sin faita su promesa: un Numen vengador te va siguiendo; y no predes hurle: yo te amaba, y ya por ti se me estremece el pecho: mas tu me has precisado á condenarte: no ha habido padre en todo el Universo taucruelmente ultrajado. Santos Dioses, que mirais mi dolor, y mis tormentos, ¿como di yo la vida á tan mal hijo?

SCENA IV.

Fedra y Tereo.

Fed.Señor, de temor lleña á hablaros végo:
ruestra terrible voz á mi ha llegado,
y recelo que siga un prouto efecto
á vuestras amenzas: sia, anuño es tarde,
respetad vuestra sangre; yo os lo ruego
con lastima mirad vuestra familia:
libradme del horror de estarla oyendo
darsiempre coutra mi tristes clamores
no me prepare vuestro enço fero
el dolor de causar que cruel derrame
su propin sangre el impetu paterno.
Tes.No Schora; hasta aqui no se ha tefiido
mi maño con mi sangre: no por esto
se ha eseagado el traidor de mi venezan-

za,
otra mano divina sabrá hacerlo
con mas seguros golpes: ya Neptuno
q̃ me hizo elmas solemue ofrecimiento
va à executarle, y quedareis vengada.
Fed. Neptuno á executarle jiusto Cielo!
porque vuestro furor...
Fes. Y que, Señora.

su castigo pudiera entristeceros! vos debierais juntaros con mis iras: pintarme sus delitos, sus excesos con todo el colorido de su infamia, y encender de mi ênojo lo violento: vos aun no conoccis de sus maldades toda la iniquidad, y sus despechos contra vos se derraman en injurias: dice que vuestros labios están llenos de imposturas arcoes; que sostiene que su amor y su fe se sometieren

á las gracias de Aricia, y que la adver-

Fed. Que , Senor ...

Tes. El lo ha dicho ha poco tiempo, pero yo he comocido surartificio: vamonos pues, Señora, y esperemos que el gran Neptuno nos hara justicia: yo dirijo mis pasos á su Templo, para pedirle al pie de sus altares que cumplasminyiolable juramento. va.

SCENA V.

Fed. ¡Cielos Divinos! ¿que es lo que he escuchado;

aqué noticia cruel, que activo fuego mal extinguido se dispierta en mi alma? qué rayo atróz l qué aviso tan fluesto! yo volaba al socorro de su hijo, y arrançandome rapida del seno de la espantada Enone, ya cedia al tirano y voráz remordimiento que me compaime el animo. ¿Y quien

á donde iba á parar mi dolor fiero? quizá yo misma hubiera consentido en declarar mi engaño, y si el aliento no me faltara alli , tal vez se hubiera salido de mis labios el secreto. Santos Dioses! ¿Hipolito es amante? ¿él tiene un corazon sencillo y tierno, y á mí me tiene horror? ¿Aricia sola tiene su corazon, logra su afecto? Ay misera de mil quando el ingrato inexorable á mis rendidos fuegos armaba contra mi sus fieros ojos. y ponia en su rostro tanto ceño, crefa que amor siempre insensible asi se armaba contra todo el sexo mas qual era mi error! otra ha sabido sugetar su altivez , jotra está viendo en sus ojos crueles mas ternezas! tal vez él tiene un corazon ligero facil de enamorarse : y soi solo objeto que á su amor le causa tedio: y yo me encargaria del cuydado de prostituir mi honor por defenderlo.

Fedra v Enone. Fed. Sabes . Enone mia . lo que acaba de escuchar mi dolor?

Enon. No: mas vo vengo temblando del designio que os hacia buscar al Rey, porque quedé temiendo aloun favor que os fuese muy dañoso. Fed. Enoue mia, ¿quien pudiera creerlo?

Hipolito es amante.

Enon. : Es amante? Fed. Amante que idolatra, y yano puedo tener la menor duda : ese salvage enemigo feróz, ese severo aspero corazon que yo creía incapaz de domar, ese sobervio que nunca osé mirar sino temblando. va sometido, docil v sugeto halló quien le rindiera : en fin, Aricia ha encontrado el camino de su pecho. Enon. ¡Aricia! ; que decis?

Fed. Dolor amargo que aun no habia probado. ¿A que tor-

mento

nuevo v terrible estaba reservada? quanto he sufrido hasta ahora... mis des-

pechos,

mis temores, la viva voráz llama de mis furiosos incendarios fuegos: la injuria de sus barbaros desdeues. y el horror de mi cruel remordimiento. aun no es sombra ligera, aun no es ama-

á el horrible tormento que padezco. Ellos se quieren! ;como? y han podido aluciuar mis ojos y mis zelos? ¿cómo haupodido verse? ;desde quando? jen que lugar? ¡ò Dioses! dilo presto, tu lo sabes, cruel: ; pues porque causa no me has dicho ese barbaro secreto? porque no me has instruído de su ar-

disimulado amor? dime: ¿los vieron hablarse muchas veces? ;Santos Dioses! ellos podian verse sin recelo: los Cielos aprobaban la inocencia de sus suspiros blandos y alhagueños;

ellos seguian sin zozobra alguna la dulce inclinacion de sus afectos v para ver su amor amanecian todos los dias claros y serenos pero vo triste objeto, infeliz blanca de la naturaleza andaba huvendo de el Cielo, de la luz, v aun de mini ma:

la muerte era el Dios solo que mi alien se atrevia á implorar . V cada instan de mi vida fatal era un despeche de hiel v llanto solo alimentada. v de testigos llena en mi desvelo no tenia signiera el triste alivio de llorar á mi gusto, ni mi pecha gozaba este placer sino temblando. v obligada á ocultar mis males fieras con sereno semblante, era preciso privarme de mi llanto mucho tieme Enon. Mas, Señora, que fruto sacar pueden de sus vanos inutiles afectos?

ellos no volverán á verse nunca Fed. Pero se amarán siempre. Ay qué tor

mento! en este instante mismo en que te habit quizá se están burlando del despecho de una insensata y desgraciada amant, y á pesar de su padre y del destient que los va á separar: de amarse siemen renovandose están los juramentos: no : me falta el valor : de sus amore ni siguiera la idea sufrir puedo: ten compasion . Enone, de mi vida: fnerza es perder á Aricia llegó el tiem de dispertar las iras de mi esposo contra una odiosa sangre, y ahora quitto excitarle á castigos mas crueles, los mas feroces y los mas violentos: este furor, delito de la hermana es mayor que el de todos sus abuelos y para que mis zelos se despiquen he de valerme de él... ¿pero qué es este ¿donde va mi razon? que, yo zelosa, y aun el mismo Teseo á quien pretende hacer ministro de mi cruel venganza, mi esposo vive? ¡yo rabio de zelos! ¿y por quien rabio? ;qual es la person que solicita mis delirios griegos? cada Tragedia.

brillar de la virtud el soberano
y sagrado caracter? ¿pues que el pecho
de los falsos mortales no debiera
reconocerse con indicio cierto?
Hip. ¿Mi respeto filial podrá atreverse
à preguntaros que funesto ceño
à preguntaros que funesto ceño

turba, Señor, vuestro semblante augusto? 10s dignais confiar este secreto

á mi rendida fé?

Tes. Perfido! indigno! y tu tienes valor y atrevimiento de parecer delante de mis ojos? monstruo feróz, a quien ha mucho tiepo que los rayos perdonan : resto infame de los viles malvados, que mi esfuerzo destruyó por vengar à todo el mundo: despues que los ardores de tu fuego llenos de impuro horror han insultado de tu padre infeliz el nupcial lecho, saun tienes la osadia de venirme presentarme un rostro tan perverso? tu á parecer te atreves en lugares, testigos de tus barbaros excesos, y no vas à buscar en otras tierras Climas desconocidos, donde el eco de mi nombre jamás haya llegado? huye de aqui , traidor , vete corriendo y no irrites mi enojo , ni provoques una furia que apenas la contengo: à mí me basta el infeliz oprobio de haber dado la vida à un monstruo fiero.

sin que tambien tu muerte à Esparta

vengue
hoi la ilustre memoria de mis hechos:
huye pues de aqui, infame, sino quieres
que yo te junte con los monistruos fieros
que castigó mi mano: ten cuidado
de que jamás el Sol vea que has puesto
la temeraria planta en este sitio:
huye te digo, y arrastrando luego
tus pasos donde nunca vuelva à verte,
libra mis Reynos de tu noble aspecto:
y tu, Neptuno, tu, Numen sagrado,
que eres mi tutelar; si en otro tiempo
mi valor ha limpiado tus orillas
de infames asesinos, haz recuerdo

de que por premio tu me prometiste el premio concederme de mis ruegos: en mi larga prision no he reclamado tu poder inmortal; pues mis deseos avaros del socorro prometido de tu palabra en el sagrado empeño, à costa de el dolor se reservaban para implorate en casos mas estrechos: hoi te imploro, Neptuno, venga airado à un infelice padre; yo te entrego ses traidor à toda tu violencia; si; à tu violencia, à tu rigor severo.

si ; à tu violencia , à tu rigor severo. Hip. ¿Qué es lo que escucho, Dioses? ¿Fedra acusa

à Hipolito de ardores y deseos? este exceso de horror confunde à mi alma:

tantos golpes, tan barbaros y fieros á un tiempo me comprimen y me quitan la razon, las palabras y el aliento.

Tes. Traidor, tu imaginaste que sin duda Fedra sepultaria en el silencio el brutal desacato de tu-arrojo: pero debias quando flúste huyendo, no abandonar tan torpe y ciegamente en las manos de Fedra el vil azero; ó antes era mejor que completando las barbaras perfidias de tu pecho la quitases la vida y las palabras.

Hip. Irritado, Señor, de que os han heche creer mentira tan vil , ahora debiera deciros la verdad ; pero reservo un secreto que debe disgustaros: aprobad la templanza y el respeto que me quitan la voz, y sin que quiera vuestro afan aumentarse los tormentos, examinad mi vida solamente v pensad en quien soi : algun exceso precede siempre à los delitos grandes: aquel que empieza de lo justo y recto el confia à pasar , luego se excede, v viola injusto todos los derechos: los delitos à igual de las virtudes tienen su progresion : no tiene exemple que la inocencia pase de repente al extremo desorden; ni mni presto de un hombre que es virtuoso se hace un impio.

nn incestuoso à asesino fiero formado vo en el seno de una casta; heroina respetable, con mis hechos iamás he desmentido mi alto origen; despues quiso dignarse el gran Piteo. tenido entre los hombres nor mui sabio de educar mi niñez, desde el momento que salí de los brazos de mi madre: vo. Señor, alabarme no pretendo: mas si alguna virtud en mi reside. he becho ver sobre todo un ódio terco à ese mismo delito que me imputan: solo por él , Hipolito , se ha hecho conocer en la Grecia, y su desvio pasaba de virtuoso à ser grosero. Todos saben . Señor . de mis disgustos el rigor inflexible : el mismo Cielo no es mas puro que mi alma, y sin embargo

quieren que vo inflamado en tan vil fue-

Tes. Si . cobarde . v es ese mismo orgullo el que mas te condena : ahora comprehendo

el odioso principio que ha tenido tu pertináz y rustico despego: Fedra sola encantaba tus osados. tus impudicos oios : v tu pecho insensible al alhago y la hermosura de otro objeto, miraba con desprecio de una llama inocente los ardores.

Hip. No, mi padre: este pecho (ya no es

tiempo

de ocultartelo mas) no ha desdeñado de un casto amor el encendido fuego: os confieso mi culpa verdadera: Señor, vo amo, es cierto: Aricia sola ha sugetado à su divino Imperio mi corazon : la hija de Palante ha vencido à vuestro nijo: yo la quiero, y mi alma à vuestras ordenes rebelde no puede suspirar por otro objeto.

Tes. Será verdad que tu quieres à Aricia? pero no; el artificio es mui grosero; y te finges ahora delinquente por esconder delito mas horrendo.

Hip. Ha seis meses, Señor, que aunque la

evito,

à mi nesar la adoro ; y mi resneta ahora venia temblando à confesaros mi temerario amor : ;pero que es es anada os puede sacar de error tangrana quereis que os haga horribles juramento que la tierra y el Cielo me confanda one la naturaleza...

Tes. A los perversos

cuesta siempre mui poco el ser perima cierra, indigno, los labios indiscretos si to falsa virtud artificiosa hallar no puede mas seguros medios

Hip. ¡Ay Señor! ¡mi virtud falsa os pares v llena de artificio ! pero pienso que Fedra en su interior mehará justicia

Tes. Tu osadia insolente ahora de miero irrita mi rencor.

Hip. Senor, ; que tierra,

que tiempo prescribis à mi destierro? Tes. Si mas allá te vieran mis furores de las columnas de Hercules, aun creo que estaria mui cerca de un indigno.

Hip. Cargado con delito tan horrendo como el que me atribuis, ¿qué amigo

pueden

si vos me abandonais, verme sin tedio? Tes Vete á buscar en otra parte amigos, cuyo espiritu aplauda el adulterio. otros traidores perfidos è ingratos, sin honor y sin fe, que companeros merezcan ser de un impio como tueres

Hip De adulterios, perfidias, y de incestos me estais hablando siempre...nada digr pero Fedra, Señor, nació de un seno, de un seno, de una sangre que está la mas que la mia de esos desafueros.

Tes. Qué insolente ! ; tu rabia despechada pierde ya toda suerte de respeto? por la postrera vez yo te lo maudo; quitate de mis ojos, vete luego: vete de aqui, traidor, huye mi enojo; no esperes à que un padre de ira llent te haga arrancar por fuerza de su visto

Vase Hipolito.

SCENA

Teseo solo. Tes. Miserable! à la muerte vas corrient eada palabra de estas me estremece, y hace que se me erizen los cabellos: yo he completado toda la medida de mis delitos barbaros y horrendos: ya consume mi honor, y ya respira à un tiempo la impostura y el incesto: mis homicidas manos ya despiertas están para vengarse, y sus deseos son de mancharse en la inocente sangre. Miserable! jy aun duran mis alientos! y puedo sostener la vista airada de este sagrado Sol de quien desciendo? yo cuento por abuelo al alto padre y Señor de los Dioses : todo el Cielo v el mundo lleno está dé mis mayores: donde me esconderé? ;donde huir puedo para que no me vean? ea, huyamos à la noche infernal : pero ; qué pienso? mi padre tiene alli la fatal urna, él preside en la estaucia de los muertos: à su severa è inflexible mano el hado la confió, y en el Aberno à las palidas sombras, menos juzga qual será su dolor qual su tormento, quando la suya absorta y espantada vea à su hija por fuerza ; descubriendo tan diversos delitos, y delitos, quizá ignorados en el mismo Infierno: qué dirás, padre mio, quando mires tan funesto espectaculo? ya veo caer la urna terrible de tus manos: ya te veo buscando atróz y nuevo espantoso suplicio, y que te haces de tu sangre infeliz verdugo fiero; perdona; un Dios cruel, un Dios terri-

tn familia ha perdido por entero; conoce su venganza en los furores de tu hija miserable. ¡Santo Cielo! jamás mi triste amor recogió el fruto de los delitos barbaros y horrendos, cuyo error me persigue, y acosada de tanto mal, ya mi postrer aliento de una vida la mas desventurada, a ahora voy à entregar à los tormentos. ¿Tage. Av Safora, devad essa ideas.

ble

Enon. Ay Señora, dexad esas ideas tan terribles, y ved con otro aspecto un error ordinario y excusable; vosamais, pero amais congrande exceso, es preciso ceder à su destino: por superior encanto vuestro pecho se vió forzado à amar: ¿son por ventura tan nuevos, è inauditos los exemplos? ¿pues que el amor no cuenta entre sus triunifos

mas que solo el de Fedra? este defecto es natural en todos los humanos, vos sois mortal, y os cupo estar sufriendo

la suerte de los otros; todos aman, no solo los mortales, los excelsos Dioses habitadores del Olimpo, que el delito amedientan con tan fiero espantoso rumor, algunas veces se han abrasado con impuro fuego.

Fed. ¿Qué es lo que escucho, Dioses? ¿qué

son los que tu pronuncias? ¿qué consejos

son estos que me dás? ¿conque tu quie-

empouzofiarme hasta el postrer eliento? misérable! vé aqui como has venido a seducir por fin mi flaco pecho: tu me hiciste volver à ver el dia de que ya mi razon estaba huyendo; me obligaste con raegos importunos à olvidar mi vittud; todo mi intento era no ver à Hipolito; tu sola me has obligado à que volviera à verlo: idesdichada muger! ¿qué es lo que hiciste?

¿de que se fué á encargar tu infame zelo?

acusandole barbara, ha cubierto con tan negro borron su bella vida? El morirá quizá, 'y el impio ruego de un insensato padre será cido: no te quiero ver mas: vete, perverso y odioso monstruo; vete, y à mi sola dexa el afan de mi destino adverso; quieran-tos justos: Dioses diguamente corresponder tus perfidos consejos; y espante tu sundicio 4 bos infames que como tu, con modos lisongeros que como tu, con modos lisongeros

excitan v fomentan las flagnezas de los Reves incautos, que perversos le conducen al triste precipicio à que se inclina con fatal despecho su debil corazon , v los allana el camino de todos los excesos aduladores viles y execrables. presente el mas funesto que los Cielos nucden dar en su colera à los Reves para extraviarlos del camino recto-

ACTO OUINTO.

SCENA L

Hipolito , Aricia y Ismene.

Aric. Que, Señor, ;vos callais à un tan urgente.

tan estrecho peligro? ;á un padre tierno onereis dexar en tan funesto engaño? rah cruel! si à pesar de mis tormentos teneis valor de consentir sin pena el no volver á verme ; partid luego, partid y separaos para siempre de Aricia y de su amor ; pero à lo me-

1105

partid asegurando vuestra vida. defended vuestro honor de tan funesto vergonzoso baldon; ya vnestro padre forzado revocó sus crueles ruegos: todavia no es tarde: ;porque causa quereis dexar con animo resuelto el campo libre á vuestra acusadora? oid , Señer , y decidselo à Teseo.

Hip. ; Ay Señora! ; qué no le tengo dicho? podia por ventura mi respeto al publico sacar, y hacer presente todo el infame oprobio de su lecho? ;fuera justo decirle su venganza, y que mi lengua fuera el instrumento de hacer que de un rubor baxo, è in-

digno

se liegára à cubrir su rostro regio? ninguna sino vos ha penetrado de estos horrores el fatal misterio, ni para desahogarse mi alma tiene

mas que à vos y à los Dioses: mis at

no os pudieran callar lo que que ocultarme à mi mismo ; ved si os mi

pero pensad, Señora, en el sigila con que os he revelado este secreto ei es posible, olvidad lo que os les cho.

iamás se ocupe vuestro puro aliento en contar esta tragica aventuraesperemos los dos en los eternos equitativos Dioses: ellos tienen interés en mostrar que no soi renv la infelice Fedra, castigada tarde . ò temprano ya de sus excesso huir no puede la ignominia justa: esto es lo que de vos solo desen. en lo demás mi colera encendida todo se lo permite, dexad luego la cruel esclavitud con que os affire acompañadme pues, venid huvendo, y procurad quanto antes alejaros de este Palacio barbaro y finesto, en que aire impuro la virtud respira aprovechaos, Señora, de este tiempo porque pueda ocultarse vuestra figa: entre la confusion en que ahora ha pus

mi desgracia á la Corte y á los grandes, facilitar os puede ahora los medios de asegurar con prontitud la fuga, pues que mis guardias son tambien le

vuestros.

Ya nos llaman valientes defensores; Argos los brazos nos está tendiendo; tambien la brava Esparta nos convida vamos, Señora, pues; vamonos luegos nuestros amigos oigan nuestras quexas; ni suframos que de este cruel momento se pueda aprovechar la injusta Fedra, y nos arroje del Dosel paterno, y dé nuestros despojos á su hijo: la ocasion es muy buena; este es el

tiempo de poderlo lograr, ni ahora hai peligro que os pueda dar temor... ¿pero que

zvos estais titubeando? por vos sola, y por vuestro interés así me enciendo: quando soy todo fuego ;porque causa estais elada vos? ;teneis recelo de acompañar à un pobre desterrado; Aric. Ay Señor, que tan placido destierro me fuera apetecible : con que gusto me veria con vos en un desierto de todos los mortales olvidada! pero no habiendo aun el Himeneo consagrado el amor; podré resuelta sin ofender mi honor iros siguiendo?

bien sé, Senor, que sin romper las lede la austera virtud, librarme puedo de la mano cruel de vuestro padre, mi enemigo feróz en todo tiempo; que esto es arrancarme vergonzosa del paternal y respetable seno; y es permitido huír de sus tiranos: mas, Señor, vos me amais, y los re-

de mi decoro y gloria... Hip. No, Princesa;

de vuestra gloria yo cuydado tengo, y os he venido à ver con una idea que es mas digna de vos y de mis fue-

partid, Señora, huid de estos lugares, y seguid à un esposo amante y tierno: librense nuestras miseras desgracias, pues asi lo ha ordenado el alto Ciclo: ya de nadie dependen nuestros votos, no siempre se ilumina el Himeneo con brillantes antorchas; en las puertas de la misma Trecena, y no muy lejos de esas tumbas antiguas sepulturas de mis progenitores, se vé un Templo terrible y formidable à los perjuros: en su sagrado y respetoso centro no tienen osadia los mortales de profanar los santos juramentos: el perfido recibe un riguroso inmediato castigo; y con el miedo de encontrar una muerte inevitable,

la mentira no tiene mayor freno: en este Templo, pues, de un amor santo,

con religioso voto juraremos el vinculo inmortal : los mismos Dioses

que se adoran en éf, del lazo eterno serán fieles testigos, v nosotros con su mismo fervor les rogaremos, que nos quieran alli servir de padres: yo imploraré su auxilio con respeto. invocaré de todas las Deidades los nombres mas sagrados, mas excelsos,

la casta Diana , la divina Juno, y estos Dioses en fin, que de mi afecto habran sido testigos, los fiadores

serán tambien de mis ofrecimientos. Aric. Ay Señor , el Rey viene , idos volando.

y partid prontamente; yo un momen-

me quedo aqui por ocultar mi fuga, partid pues, y dexadme algun sugeto que mis timidos pasos encamine.

Vase Hipolito.

SCENA II.

Teseo, Aricia y Ismene.

Tes. Eternos Santos Dioses, que estoy viendo

la obscura turbacion en que vacilo, mostradme la verdad que busco inquieto.

Aric. Vé à disponerlo todo, fiel Ismene, y dispon nuestra fuga en el momento, Vase Ismene.

SCENA III.

Teseo y Aricia.

Tes. Vos mudais de color , y me parece que se turba vuestra alma con mi aspecto: mas, Señora, decid; ¿qué es lo que hacia

Hipolito con vos en este puesto? Aric. Señor, se despedia para siempre. Tes. Vuestros ojos hermosos y alhagueños han sugetado su valor esquivo,
y han sabido inspirarle los primeros
suspiros fervorosos, que ha exhalado
su pecho hasta agai, rudo.

Aric. Yo no puedo negaros la verdad, el no ha heredado

vuestra adversion injusta.

Tes, Va os entiendo;
os estaba jurando amor constante,
mas no, os asegureis en los afectos
de sus labios falaces, porque à otras
hace tambien los mismos juramentos.

Aric. ¿El, Señor?

Tes. Si. Señora, y vuestro alhago, menos falso y traidor debiera creerlo: Scómo podreis-sufrir que de este modo se divida su amor?

Aric. Como vos mesmo podeis sufrir que tales imposturas se atrevan à empañar el cristal terso de una vida tan bella? ;que , tan poco conoceis las virtudes de su pecho? asois capáz de culpar à la inocencia de delitos tan perfidos y horrendos? zserá posibe que una espesa unbe à vuestra vista sola está cubriendo ana virtud que á la de todos brilla? Ay Senor! vos estais ahora muy ciego w le entregais con barbara, injusticia de las perfidas lenguas el veneno; dexad ese furor , v arrepentios de vuestros impios v mentidos ruegos temed, Señor, temed que el Cielo justo indignado del mero rigor vuestro os aborrezca tanto que os conceda tantos impios sacrilegos deseos: muchas veces colericos reciben un sacrificio barbaro y sangriento, su misma aceptacion entonces suele ser la fiera mayor de los excesos.

Tes. Vos pretendeis en vano disculparle
de un hecho tan atróz, y vuestro afecto
os quita la razon por este infame;
mas yo testigos tan seguros tengo
que irrecusables son; yo mismo he visto.

yo vi correr un llanto verdadero. Aric. ¡Ay Señor! proceded con mas cautela: vuestro invencible generoso alieto, de muchisimos monstruos execuale ha logrado librar al Universo; pero todos, Señor, no están destrib. y todavia alguno está viviendo, n.as vuestro hijo me impide que po

ga, pues estando enterada del respeto que os conserva, ya sé que os allisi acabára el discurso asi siguiendo su pudor reverente; me retiro, porque no se aventure mi silencio.

SCENA IV.

Teseo y Guardias.

Tes. ¿Quales son las ideas, (¿Cielo Sand que oculta este discurso? ¿este miser pretenden deslumbrarme con algua fabulosa ficcion? ¿están de acuerdo los dos pára apurarme? mas yo mina à pesar de un enojo tan severo... ¿que voz tan compasiva es la quecucho?

¿que secreto piadoso sentimiento me turba el corazon, y me constan segunda vez à Enone preguntemos yo quiero examinar muy por mena todas las circunstancias del secreto. dadme luz, ¡Cielo Santol en este ab

Guardias, llamad à Enone, y ven presto.

SCENA V.

Teseo y Panope.

Pan. ¡Ay Señor! yo no sé lo que la Rep

está ahora meditando; pero tiemblo de la horrible inquietud en que la mi ro,

una furia mortal, un cruel despecho altera su belleza; y su tez cubre el color de la muerte macilentos: con colera y furor de su presencia à Enone despidió; y esta fué luego à arrojarse de el mar en lo pofundo; no se sabe que causa à tan horrendo designio la ha obligado; mas las ondas la hau sumergido à nuestros ojos mes-

Tes. ¡Qué es lo que escucho, Dioses Soberanos!

ay de mi desdichado!

Pan. Este suceso

no ha calmado á la Reyna, antes paque su inquietud se aumenta por mo-

mentos:

algunas veces por templar su angustia dice que quiere ver sus hijos tiernos: los mira, los abraza y los inunda en el llanto que vierte sobre ellos; pero de alli à un instante la abandona aquel dulce y materno sentimiento, v con violenta mano los rechaza

y desvia de sì como con tedio: camina incierta sin saber adonde: sus ojos vacilantes y perplexos à ninguno conocen: por tres veces

se puso ahora à escribir con grande em-

y otras tantas rompió lo que habia esay Señor! por los Dioses, id vos mes-

dignaos de socorrerla.

Tes. ¡Ciclos Santos,

se mata Enone con faror violento! y Fedra morir quiere? jah! que me llamen.

que venga mi hijo aqui ; ya estoi dispuesto

à escuchar sus defensas : tx, Neptuno, no precipites ahora tus funestos crueles beneficios, aunque nunca vuelvas à oir con atencion mis ruegos: yo he creido quizá muy facilmente testigos poco fieles, y muy presto hácia à ti levanté mis crueles manos, qué feróz será, Dioses, mi despecho si se cumplen mis votos!

Vase Panope,

Teseo y Teramene. Tes. Teramene,

adonde mi hijo está? yo à tu leal zelo le confié ; pero dime , ; de que nace ese llanto que triste estás vertiendo? ¿donde Hipolito está?

Ter. !Cielos sagrados,

que afanes tan tardios y superfluos! terneza inutil! ¡vanas atenciones! ya Hipolito murió!

Tes. Dioses eternos!

Ter. Yo he visto perecer el mas amante de todos los mortales, y aun me atrevo á decir al mas puro é inocente.

Tes. ¡Ya Hipolito murió! ;qué es esto, Cie-

quando mi amor le abria ya mis bra-

para abrigarle en mi paterno seno su muerte precipitan? pero dime, como ha sido este golpe tan finesto?

Ter. Salimos por las puersas de Trecena, Hipolito en su carro iba suspenso, los Guardias que le cercan le acompa-

imitando su lugubre silencio: caminaba confuso, y á Emizeras sus tristes pasos iba dirigiendo; su mano abandonada, desmayada, las riendas que pendian sin esfuerzo sobre la crespa crin de sus caballos: estos caballos vivos y sobervios, que llenos de un ardor noble y fogoso obedecian de su voz al eco, con velóz prontitud; ahora abatidos con ojos mustios, con caido cuello parecian que se iban conformando ... con las tristes ideas de su dueño. En este instante un grito pavoroso que del fondo del mar salió violento, turba el quieto reposo de los aires, y otra voz formidable que del seno de la tierra salia, le responde con espantosos horridos acentos: al oirlo la sangre en mestras venas se yela de temor y desaliento:

la crin se les eriza 1 los caballos, y poco à poco sobre el campo terso del mar undoso, una humeda montaña se va elevando, y crece en poco tiempo: la ola se acerca, choca, se rebienta, y alli vomita à nuestros gos mesmos un monstruo formidable; su ancha fren-

está armada con puntas: su gran cuerpo se juzga invulnerable, pues le cubre las escamas y conchas; y hecho a un

tiempo impetuoso dragon, toro indomable, su cola enrosca en mil giros diversos; sus furiosos horrisonos bramidos retumban en la orilla, y hasta el Cielo vé con horror un monstruo tan horrible.

tiembla la tierra, se estremece el viento:
la ola que le cargó ceja espantada;
todos huyen medrosos y dispersos,
y sin armarse de valor inutil
buscan asilo en el vecino Templo:
solo Hipolito, solo aquel glorioso
hijo digno de un Heroe se está quieto,
detiene sus caballos atrevidos,
toma sus armas, busca al monstruo fie-

ro,
y disparando con segura mano
un dardo contra él, le abre en el seno
una profunda y dilatada herida;
el monstruo dá bramidó, y aun mas
recios:

y sensible al dolor, lleno de rabia al pie de los caballos cae luego; se rebuelca, y furioso les presenta una boca inflamada, cuyo aspecto los llena de terror, y en un instante los cubre de humo, espuma, sangre y fuego:

entonces el temor nos arrebata, corren precipitados, y ni el freno ni la voz les detieue; su triste Amo se consume en inutiles esfuerzos; mas los caballos con espuma roja el bocado ensangrientansiempre huyen-

po; aunse dice que un Dios cruel è irritado,

los iba alli picando, y asi el mieda por entre aquellas rocas los despeis cruge el exe, se rompe, y el excels el intrepido Hipolito, su carro de bolar por el aire ya desecho en menudas astillas, al fin cae enredado en las riendas: ¡ò tormentol escusad mi dolor, esta terrible imagen cruel será para mi afecto eterno origen de un amargo llanto: yo vi, Señor, yo vi con dolor fiera arrastrar á vuestro hijo por los propios caballos que criado habia él mesmo: él quiere detenerlos y les grita, pero su misma voz les dá mas miedo: se precipitan mas desenfrenados, y el cuerpo de aquel Heroe en breve tiempo

se hace todo una llaga: aquellos campos resuenan con las voces y los ecos de mestros tristes gritos: finalmente cede de los caballos el alíento, y se paran no lexos de esas tumbas, en donde de los Reyes sus abuelos yacen depositadas las reliquias: corre á encontrarle mi angustiado zelo; la guardia me acompaña, y es su saugre

el rastro que dirige el paso nuestro: las rocas, y peñascos que pasamos de su roxo color están cubiertos, y los abrojos que aungoteando estaban nos mostraban sus miseros cabellos: llego por fin , le llamo por su nombre, él me tiende la mano, y abre tierno sus moribundos ojos que al instante cierra otra vez y dice: amigo, el Cielo una inocente vida va á quitarme: despues que vo fallezca sirve atento á la infeliz Aricia, y si mi padre mi inocencia algun dia conociendo compadece de un hijo la desgracia, dile, querido amigo, con respeto, que para apaciguar mi triste sangre y à mi sombra doliente dar consuelo, trate con mas dulzura à su cautiva, que le vuel va piadoso... á estos acentos el Heroe espira, y no dexa en mis brazos mas que un cuerpo disforme, triste objeto en que triunfa la saña de los Dioses en que triunfa la saña de los Dioses

en que triunfa la saña de los Dioses con cruel afán, y que los ojos mesmos de su padre infeliz desconocieron.

Tes. O hijo querido mio! jo hijo tierno de que yo por mi mano me he privado! Dioses terribles, que mis votos necios cruelmente habeis oido: jà que mortales disgustos reservais mi triste aliento?

Ter. En el instante llega la inocente y temerosa Aricia, à la que huyendo de vuestra ira, Señor, venia à aceptarlo por esposo en aquel sagrado Templo: se acerca presurosa, y vé la yérva que humea con la sangre: mira luego (pue objeto, Santo Dios! para los ojos de una infeliz muger que está queriendo!)

dol)
mira á Hipolito yerto, y estendido
sin forma de color por algun tiempor
ånda de su infortunio, no conoce
al Heroe que idolatra; le está/viendo,
y pregunta por él; pero al fin, cierta
de que es su esposo aquel cadaver yerto
con una triste y pavorosa ojeada
acusa la barbarie de los Cielos,
y cae al pie de su infeliz amante
desmayada, sin fuerza y sin aliento:
la fiel Ismenia que á su lado estaba
anegada en su llanto, corre luego,
y en si la hace volver; mas que à la
vida

viad revoca su sentido á los lamentos: y detestando yo la luz del dia, à deciros, Señor, vengo corriendo la voluntad postrera de aquel Heroe, y cumplir el encargo lastimero, con que su corazon ya moribundo sobre mi reposó... pero á este puesto se dirige su barbara enemiga.

SCENA ULTIMA.

Teseo, Fedra, Teramene, Panope y Guardia.

Tes. Ya por fin se ha logrado vuestro anhelo;

va Hipolito murió : jah! ¡qué razones tendo de desconfiar . como un recelo. una sospecha cruel , y bien fundada lo justifica y me debora el pecho! pero por fin , Señora , ya ha espirado: gozad del fruto cruel de vuestro ceño, y os consuele su tragico desastre > legitimo ò injusto: vo consiento en que mis ojos siempre estén cerrados. y quiero persuadirme á que era reo, pues que vos lo ecultais, al lianto mio su muerte ofrece suficiente objeto, sin que emprenda buscar luces odiosas, que no siendo capaces de volverlo á mi justo dolor , solo serian capaces de aumentarme los tormentos: dexadme pues, que lexos de esta orilla me parece que todos vén con tedio mi injusticia cruel; mi grande nombre de mi delor anmentan lo violento. pues menos conocido, lograria ocultarme mejor del Universo: estoy aborreciendo hasta el unidado con que me honran los Dioses , y vov luego

à llorar sus mortiferos favores sin fatigarlos con mis tristes ruegos: por mas que hagau por mi, ya no me pueden

valer los que tiranos y sangrientos me han quitado hasta el sér.

Fed. Teseo, ofdme:
Ya es tiempo de que rompa mi silencio,
y de que al fin mi injusto labio aclare
la inocencia y candor del hijo vuestro,
él no era delinquente.

Tes. ¡Infeliz padre! solo por vos le condené severo: inhumaa, pensais que ahora os disculpa...

Fed. Mira que son preciosos los momen-

escuchadme Teseo: yo soy sola quien sobre un hijo casto y de honor lleno

eche profanos è incestuosos ojos, el Cielo puso en mi infelice pecho una funesta llama; la impia Enone

Con-

conduxo lo demás; tubo recelo de que Hipolito fuera à descubrirnos todo el horror de mis inâmes finegos: la malvada, abusando de la extrema flaqueza en que me vió, logra el momento.

y se à delanta perfido á acusarlo: ella se dió el castigo de su exceso; en el mar por huír de sus furores se dió muerte, aunque dulce, y ya el

azero
hubiera terminado mi destino,
sino hubiera peusado que muriendo
dexaba sospechada á la inocencia:
por eso quise à vuestros ojos mesmos
exponer mi delito, y al sepulero
baxar por un camino aunque mas lento;

ya he bebido, Señor, ya está en mis na

un terrible mortifero veneno que aqui trajó Medea ; ya ha llegad, hasta me corazon su altivo esfuero, y en el derrama un frio que leya ya no puedo mirar sino entre velos al Cielo y al esposo, à quienes sire de ultrage mi presencia; y ya eximguiendo

guiendo
las luces de mis ojos la cruel muerto,
al dia restituye el puro aliento
que infestaba lo atroz de mis dilitos
Pan. ¡Ay Señor, que ya expira!
Tes. Justos Cielos,

¿porque tambien no espira con su via la memoria de un hecho tan perverso?

FIN.

Barcelona: Por la Viuda Piferrer, vendese en su Libreria, administrada por Juan Sellent; y en Madrid en la de Quiroga.